



# GEMENG HABSCHT

## ADMINISTRATION COMMUNALE DE HABSCHT

Place Denn | L-8465 Eischen

Tél. : 39 01 33 - 1 | Fax : 39 01 33 - 229



## **Remplacement de votre compteur d'eau**

Soucieux d'assurer et de maintenir un comptage performant de votre consommation d'eau potable, l'Administration Communale de Habscht procédera prochainement au remplacement de votre compteur d'eau.

Le remplacement et la pose du nouveau compteur sera effectué gratuitement.

Ledit compteur pourra être lu à distance et évitera ainsi le passage d'un releveur de compteur chez vous.

En cas de votre absence, notre monteur laissera une notice de passage avec l'information de contacter notre service technique pour fixer un rendez-vous suivant votre convenance.

Partant, nous vous prions de bien vouloir prendre les dispositions nécessaires afin de garantir l'accès libre à l'installation du compteur d'eau.

Les fiches techniques ainsi que le modèle type d'une installation peuvent être consultées sur le site de l'Administration Communale de Habscht ([www.habscht.lu](http://www.habscht.lu)).

Nous vous remercions d'avance de votre collaboration.

L'Administration Communale



## **Austausch Ihres Wasserzählers**

In dem Bestreben, eine effiziente Messung Ihres Trinkwasserverbrauchs sicherzustellen und aufrechtzuerhalten, wird die Gemeindeverwaltung Habscht in Kürze Ihren Wasserzähler ersetzen.

Der Austausch und die Installation des neuen Messgeräts werden kostenlos durchgeführt.

Dieser Zähler kann aus der Ferne abgelesen werden und so wird vermieden, dass ein Gemeindearbeiter zwecks manuellem Ablesen zu Ihnen ins Haus kommen muss.

Sollten Sie beim ersten Versuch Sie anzutreffen nicht anzutreffen sein, wird Ihnen eine Nachricht zur Kontaktaufnahme und Terminvereinbarung mit unserem technischen Dienst hinterlegt.

Wir bitten Sie, die nötigen Vorkehrungen zu treffen um uneingeschränkten Zugang zu Ihrer Wasserzählerinstallation zu gewährleisten.

Die technischen Datenblätter sowie ein Modell einer fertig montierten Installation können Sie auf der Homepage der Gemeinde Habscht ([www.habscht.lu](http://www.habscht.lu)) einsehen.

Danke für Ihr Verständnis.

Die Gemeindeverwaltung



# GEMENG HABSCHT

ADMINISTRATION COMMUNALE DE HABSCHT

Place Denn | L-8465 Eischen

Tél. : 39 01 33 - 1 | Fax : 39 01 33 - 229



**Modèle de l'installation pour le remplacement de votre compteur d'eau**  
**Modell der Anlage beim Austausch Ihres Wasserzählers**



Personne de contact au Service Technique / Kontaktperson im Technischen Dienst

Claude Remesch – ☎ 39 01 33 244 – ✉ [claudio.remesch@habscht.lu](mailto:claudio.remesch@habscht.lu)